

## MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 84 — 2222

**30 MAART 1984.** — Wet tot wijziging van de artikelen 55, 56 en 57 van het Burgerlijk Wetboek en 361 van het Strafwetboek (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekraftigen het  
geen volgt :

**Artikel 1.** Artikel 55 van het Burgerlijk Wetboek, gewijzigd bij de wet van 23 december 1961, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 55. De aangifte van geboorte wordt gedaan aan de plaatselijke ambtenaar van de burgerlijke stand binnen vijftien dagen na de bevalling. Is de laatste dag van die termijn een zaterdag, een zondag of een wettelijke feestdag, dan wordt de termijn verlengd tot de eerstvolgende werkdag. »

**Art. 2.** Artikel 56 van het hetzelfde Wetboek wordt door de volgende bepaling vervangen :

**Artikel 56. § 1.** In geval van bevalling in ziekenhuizen, klinieken, kraaminstellingen of andere verpleeginstellingen, wordt de geboorte van het kind aangegeven door de vader of door de moeder of door beide ouders of, wanneer deze er zich van onthouden de aangifte te doen, door de persoon die de leiding van de instelling uitoefent, of zijn afgevaardigde.

De persoon die de leiding van de instelling uitoefent of zijn afgevaardigde zijn gehouden aan de ambtenaar van de burgerlijke stand kennis te geven van de bevalling, uiterlijk de eerste daaropvolgende werkdag.

§ 2. In de andere gevallen wordt de geboorte van het kind aangegeven door de vader of door de moeder of door beide ouders of, wanneer deze er zich van onthouden de aangifte te doen, door de geneesheren, vroedvrouwen of andere personen die bij de bevalling tegenwoordig zijn geweest of door de persoon bij wie de bevalling heeft plaatsgehad.

De geneesheer of, bij ontstentenis, de vroedvrouw of, bij ontstentenis, de andere personen die bij de bevalling tegenwoordig zijn geweest of bij wie de bevalling heeft plaatsgehad, zijn gehouden aan de ambtenaar van de burgerlijke stand kennis te geven van de bevalling, uiterlijk de eerste daaropvolgende werkdag.

(1) *Zitting 1979-1980.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

**Gedrukte stukken.** — Wetsvoorstel nr. 400/1 van 12 december 1979 ingediend door de heer Bourgeois.

*Zitting 1980-1981.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

**Gedrukte stukken.** — Amendement nr. 400/2 van 4 februari 1981 van de Regering. — Subamendement op het amendement van de Regering nr. 400/3 van 5 maart 1981 van de heer Uyttendaele. — Verslag nr. 400/4 van 29 mei 1981 van de heer Van Cauwenbergh.

**Parlementaire Handelingen.** — Besprekking en aanneming. Vergadering van 18 juni 1981.

Senaat.

**Gedrukte stukken.** — Ontwerp van wet nr. 676/1 van 18 juni 1981 overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Zitting 1983-1984.*

Senaat.

**Gedrukte stukken.** — Vroeger verschenen stukken nr. 637/1. — Verslag nr. 676/2 van 24 mei 1983 van Mevr. Staels-Dompas. — Amendementen nr. 637/3 van 9 maart 1984 van de heer Egelmeers.

**Parlementaire Handelingen.** — Besprekking en aanneming. Vergaderingen van 13 en 23 maart 1984.

## MINISTÈRE DE LA JUSTICE

F. 84 — 2222

**30 MARS 1984**  
**Loi modifiant les articles 55, 56 et 57 du Code civil**  
**et 361 du Code pénal (1)**

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article 1er.** L'article 55 du Code civil, modifié par la loi du 23 décembre 1961, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 55. La déclaration de naissance est faite à l'officier de l'état civil du lieu dans les quinze jours qui suivent celui de l'accouchement. Lorsque le dernier jour de ce délai est un samedi, un dimanche, ou un jour férié légal, le délai est prolongé jusqu'au premier jour ouvrable qui suit. »

**Art. 2.** L'article 56 du même Code est remplacé par la disposition suivante :

« Article 56. § 1er. En cas d'accouchement dans des hôpitaux, cliniques, maternités ou autres établissements de soins; la naissance de l'enfant est déclarée par le père ou par la mère ou par les deux auteurs ou, lorsque ceux-ci s'abstiennent de faire la déclaration, par la personne qui assure la direction de l'établissement ou son délégué.

La personne qui assure la direction de l'établissement ou son délégué sont tenus de donner à l'officier de l'état civil, avis de l'accouchement, au plus tard le premier jour ouvrable qui suit celui-ci.

§ 2. Dans les autres cas, la naissance de l'enfant est déclarée par le père ou par la mère ou par les deux auteurs, ou, lorsque ceux-ci s'abstiennent de faire la déclaration, par les médecins, accoucheuses ou autres personnes qui ont assisté à l'accouchement ou par la personne chez qui l'accouchement a eu lieu.

Le médecin ou, à défaut, l'accoucheuse ou, à défaut, les autres personnes qui ont assisté à l'accouchement ou chez qui l'accouchement a eu lieu sont tenus de donner à l'officier de l'état civil, avis de l'accouchement, au plus tard le premier jour ouvrable qui suit celui-ci.

(1) *Session 1979-1980.*

Chambre des représentants.

**Documents parlementaires.** — Proposition de loi n° 400/1 du 12 décembre 1979 déposée par M. Bourgeois.

*Session 1980-1981.*

Chambre des représentants.

**Documents parlementaires.** — Amendement n° 400/2 du 4 février 1981 du Gouvernement. — Sous-amendement à l'amendement du Gouvernement n° 400/3 du 5 mars 1981 de M. Van Uytendaele. — Rapport n° 400/4 du 29 mai 1981 de M. Van Cauwenbergh.

**Annales parlementaires.** — Discussion et adoption. Séance du 18 juin 1981.

Sénat.

**Documents parlementaires.** — Projet de loi n° 676/1 du 18 juin 1981 transmis par la Chambre des représentants.

*Session 1983-1984.*

Sénat.

**Documents parlementaires.** — Documents parus antérieurement n° 637/1. — Rapport n° 676/2 du 24 mai 1983 de Mme Staels-Dompas. — Amendements n° 637/3 du 9 mars 1984 de M. Egelmeers.

**Annales parlementaires.** — Discussion et adoption. Séances des 13 et 23 mars 1984.

§ 3. Indien de aangifte niet is geschied binnen de bij artikel 55 bepaalde termijn, geeft de ambtenaar van de burgerlijke stand, binnen drie werkdagen volgend op het verstrijken van die termijn, daarvan mededeling aan de persoon die hem van de bevalling kennis heeft gegeven. Deze is gehouden de aangifte te doen binnen drie dagen na de ontvangst van de mededeling; is de derde dag een zaterdag, een zondag of een wettelijke feestdag, dan kan de aangifte nog worden gedaan de eerste daaropvolgende werkdag.

§ 4. De ambtenaar van de burgerlijke stand vergewist zich van de geboorte aan de hand van een verklaring van een door hem toe-gelaten geneesheer of gediplomeerde vroedvrouw, of indien zulks niet mogelijk is, door zich persoonlijk naar het pasgeboren kind te begeven.

§ 5. In alle gevallen wordt de akte van geboorte zonder vertraging opgemaakt.»

**Art. 3.** Artikel 57 van hetzelfde Wetboek wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 57. De akte van geboorte vermeldt :

1<sup>o</sup> de dag, het uur, de plaats van geboorte, alsmede het geslacht, de naam en de voornamen van het kind;

2<sup>o</sup> het jaar, de dag, de plaats van geboorte, de naam, de voornamen en de woonplaats van de moeder en de vader, zo de afstamming langs vaderszijde vaststaat;

3<sup>o</sup> de naam, de voornamen en de woonplaats van de aangever.»

**Art. 4.** Artikel 361 van het Strafwetboek wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 361. Met gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met geldboete van 26 frank tot 200 frank of met een van die straffen alleen wordt gestraft :

1<sup>o</sup> hij die gehouden is krachtens artikel 56, § 1, eerste lid, § 2, eerste lid, en § 3, van het Burgerlijk Wetboek, de geboorte van een kind aan te geven en die aangifte niet doet overeenkomstig de bepalingen van de artikelen 55 en 56 van hetzelfde Wetboek;

2<sup>o</sup> hij die gehouden is krachtens artikel 56, § 1, tweede lid, en § 2, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek kennis te geven van een bevalling aan de ambtenaar van de burgerlijke stand en die kennisgeving niet doet overeenkomstig die bepalingen.»

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 30 maart 1984.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

Voor de Minister van Justitie, afwezig :  
De Minister van het Brusselse Gewest,

P. HATRY

Met 's Lands zegel gezegeld :

Voor de Minister van Justitie, afwezig :  
De Minister van het Brusselse Gewest,

P. HATRY

N. 84 — 2223

Koninklijk besluit houdende aanpassing van de bedragen die overeenkomstig artikel 1409 van het Gerechtelijk Wetboek kunnen overgedragen of in beslag genomen worden

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Ik heb de eer U een besluit ter ondertekening voor te leggen dat rekening houdend met de economische toestand, tot doel heeft vast te stellen binnen welke grenzen de bedragen die vatbaar zijn voor overdracht of beslag en bedoeld in de artikelen 1409 en 1410, § 1, van het Gerechtelijk Wetboek, moeten worden aangepast.

Artikel 1409 van het Gerechtelijk Wetboek bepaalt het gedeelte van die bedragen dat kan worden overgedragen of in beslag genomen; vorengenoemde bedragen zijn thans vastgesteld op 13 000, 18 000 en 25 000 frank.

§ 3. Lorsque la déclaration n'a pas été faite dans le délai prescrit par l'article 55, l'officier de l'état civil, dans les trois jours ouvrables qui suivent l'expiration du délai, en avise la personne qui l'a averti de l'accouchement. Celle-ci est tenue de faire la déclaration dans les trois jours qui suivent la réception de l'avis; si le troisième jour est un samedi, un dimanche ou un jour férié légal, la déclaration peut encore être faite le premier jour ouvrable qui suit.

§ 4. L'officier de l'état civil s'assure de la naissance par une attestation d'un médecin ou d'une accoucheuse diplômée agréés par lui, ou, en cas d'impossibilité, en se transportant personnellement auprès du nouveau-né.

§ 5. Dans tous les cas l'acte de naissance est dressé sans tarder.»

**Art. 3.** L'article 57 du même Code est remplacé par la disposition suivante :

« Article 57. L'acte de naissance énonce :

1<sup>o</sup> le jour, l'heure, le lieu de la naissance, le sexe, le nom et les prénoms de l'enfant;

2<sup>o</sup> l'année, le jour, le lieu de la naissance, le nom, les prénoms et le domicile de la mère et du père, si la filiation paternelle est établie;

3<sup>o</sup> le nom, les prénoms et le domicile du déclarant.»

**Art. 4.** L'article 361 du Code pénal est remplacé par la disposition suivante :

« Article 361. Sera puni d'un emprisonnement de huit jours à trois mois et d'une amende de 26 francs à 200 francs, ou d'une de ces peines seulement :

1<sup>o</sup> toute personne qui, tenue de déclarer la naissance d'un enfant, en vertu de l'article 56, § 1er, alinéa 1er, § 2, alinéa 1er, et § 3 du Code civil, n'en aura pas fait la déclaration conformément aux dispositions des articles 55 et 56 du même Code;

2<sup>o</sup> toute personne qui, tenue d'informer l'officier de l'état civil d'un accouchement en vertu de l'article 56, § 1er, alinéa 2, et § 2, alinéa 2, du Code civil, n'aura pas donné l'avis conformément à ces dispositions.»

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 30 mars 1984.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Pour le Ministre de la Justice, absent :  
Le Ministre de la Région Bruxelloise,

P. HATRY

Scellé du sceau de l'Etat :

Pour le Ministre de la Justice, absent :  
Le Ministre de la Région Bruxelloise,

P. HATRY

F. 84 — 2223

Arrêté royal adaptant les montants qui peuvent être cédés ou saisis par application de l'article 1409 du Code judiciaire

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté a pour objet d'adapter, compte tenu de la situation économique, les limites dans lesquelles les sommes visées aux articles 1409 et 1410, § 1er, du Code judiciaire, peuvent être saisies ou cédées.

L'article 1409 du Code judiciaire définit les quotités cessibles et saisissables de ces sommes par référence à trois montants qui s'élèvent actuellement à 13 000 F, 18 000 F et 25 000 F (loi du 16 juin 1978 modifiant l'article 1409 du Code judiciaire).